

Fleiri ferðafólk um flogvøllin

Tað komu og fóru heldur fleiri ferðafólk um flogvøllin í Vágum í januar í ár, enn sama mánað í fjør. Eisini posturin var meira, meðan farmurin minkaði

FLOGFERÐSLA

Tað ferðaðust 9.240 ferðafólk um flogvøllin í Vágum í januar í ár. Í januar í fjør vóru tey 9.039 ferðafólk. Tað vil siga, at vøksturin í ár var 2,2 prosent.

Nógv teir flestu út-lendingarnir, sum fóru um flogvøllin, vóru danir. Teir vóru gott trýtúsund í tali. Hálvttríðjahundrað islendingar og knappliga tveyhundrað bretar fóru um flogvøllin. Nakrir heilt fáir norðmenn vóru eisini, meðan einki var av fólki aðrastaðni úr heiminum, siga hagtølini hjá Statens Luftfarts-væsen.

Tað komu og fóru flogfór og tyrllur 327 ferðir um flogvøllin í januar í ár í móti 368 ferðum í fjør. Tað er ein minking upp á 11,2 prosent.

Farmurin minkaði eisini. Átta prosent minni varð ført av farni um flogvøllin í januar í ár, enn í januar 2002.

Men hinvegin er posturin vaksin. 52,1 tons av posti vórðu flutt um flogvøllin í Vágum í januar 2003. Tað er 2,6 prosent meira enn tey 50,8 tonsini, sum fóru um flogvøllin í januar 2002, siga hagtølini.

ej



Hóast jólagestirnir eru farnir av aftur landinum, og hálka eisini hefur verið part av farna mánaðinum, koyra nógvir bilar gjøgnum Vágatunninlin. Meðaltalið liggur um 700 bilar um samdøgurið, og tá mest hefur verið ein friggjadag, hava teir verið upp móti 900

Mynd - Jens Kristian Vang

Nógvir bilar gjøgnum Vágatunninlin

Seinastu tølini hjá P/F Vágatunlinum vísa, at tað koyra umleið 700 bilar gjøgnum tunnilin um samgøgurði. Tað er væl meira, enn leiðslan roknaði við, tá tunnilin lat upp

SAMFERÐSLA
Edvard Joensen

Vágar: Nú januar mánaði er farin, vísa tølini hjá Vágatunlinum, at umleið 700 bilar dagliga koyra gjøgnum tunnilin. Eisini hóast tunnilin hefur verið stongdur meginpartin av náttini, og hálka hefur verið part av tíðini. Tó hoyrir við til uppgerðina, at goldið verður bara annan vegin.

Hóast vanliga hefur verið væntað, at januar fór at vera millum slakaru máanarar til ferðslu, eru nóg, sum brúka Vágatunninlin. Eisini aftan á, at nýggjársferðslan um flogvøllin, tá nógv fólk fóru av aftur landinum eftir jólafrí í Føroyum, er liðug, er væl

meira ferðsla gjøgnum tunnilin, enn leiðslan fyri Vágatunlinum roknaði við, áðrenn latið varð upp.

Gjaldskipanini hjá teimum, sum ikki hava kubba, riggar ikki enn. Tey mugu vænta at skula biða einar fjúrtan dagar afturat, til tey sleppa at gjalda við korti við gjaldstøðina.

Trupulleikin er, greiðir Dávur Reinert Hansen, stjóri í P/F Vágatunlinum frá, at sjálv tekniska skipanin er norsk, men gjaldast skal eftir danskari skipan.

Í Noreg er tað so, at har fær skipanin dagliga ein lista við teimum kortum, sum eru ógildað, og kannar so hann, tá goldið verður. Hjá PBS í Danmark, sum umsitir gjaldingina hjá Vágatunlinum, er tað hinvegin soleiðis, at tað einstaka kortið skal kannast, hvørja ferð, goldið verður. Og hesum hava norðmenninir, sum hava gjørt skipanina, ikki tikið hædd fyri.

Teir hava nú arbeitt við at gera eina nýggja ella til-lagaða skipan og koma hendaðveg um eina tvær

vikur at seta hana upp og royna hana, sigur Dávur Reinert Hansen, sum vónar, at gjaldskipanin við Vágatunninlin tá fer at rigga til fulnar.

Arbeiða í tunlinum

Ferðslan kann móguliga hava verið eitt sindur darvað av, at arbeitt hefur verið í tunlinum um nætturnar í seinastuni. Tað ger, at stongt er frá klokkan sjeý á kvøldi til seks um morgunin. Tó er gjørligt hvønn heilan tíma at sleppa ígjøgnum. So skulu fólk í fyrsta lagi passa sær lógir at vera við tunnilsmunnarnar, tá tikið verður frá, og í øðrum lagi biða utan fyri. Tað kann hava gjørt, at onkur er setstur aftur.

– Hendan skipanin hefur riggað væl, sigur Dávur Reinert Hansen. Fólk hava virt hesa skipanina til fulnar, sigur hann. Einasta var nú eitt kvøldið, tá í so nógvir bilar stóðu í rundkoyringini Leynamegin og biðaðu. Men eftir at áheitan er komin frá leiðsluni um at flyta seg nærri Leynatun-

linum at biða, er tað eisini í lagi.

Tað elektriska er nú við at vera í lagi. Ljósini uttan fyri tunnilin lýsa, og útvarp og telefon hoyrast nú mest-um allastaðni í tunlinum.

Væntandi verður tó stongt um náttina allan februar mánað, tí okkurt annað smátíng er at gera, sigur Dávur Reinert Hansen. So sum onkur dropi, sum dettur undan, loftinum og tilíkt, teir vilja sleppa av við.

Kubbarnir

Einir 1.400 kubbar eru seldir, og allir eru latnir teimum, sum biðað hava um. Eingin biðililisti er, sigur Dávur Reinert Hansen, stjóri í P/F Vágatunlinum. Hann sigur, at skipanin við kubbum virkar, sum hon skal.

Bilar, sum hava kubba, ferðast ótarnaðir gjøgnum tunnilin. Tá komið verður til gjaldstøðina Vágamegin, lýsir ein grønur krossur, sum sigur, at bilurin er skrásettur, og gjald tikið av kubbanum. Tað er ikki

neyðugt at minka ferðina fyri at verða skrásettur.

Skipanin sigur eisini sjálv frá, tá tíð aftur er at fylla á kubban. Tá lýsir ikki grønt men gult.

– Men tað er kortini rættiliga skilagott sjálvur at fylgja við, hvussu nógv eftir er, til fyllast skal á aftur, sigur Dávur Reinert Hansen, stjóri í P/F Vágatunlinum.

5 trolarar landaðu í Saltangará



Nýggi parturin av virkinum hjá Fiskavirking í Saltangará er nú tikin í nýtslu. Hetta er tann lági parturin, sum sæst bygdur úr "kvistinum". Seinni í ár er ætlandi eisini at framleiða portiónir til útflutnings.

Mynd: Vilmond Jacobsen

Saltangará: Í seinastu viku landaðu fimm trolarar til Fiskavirking í Saltangará. Lemmatrolarin, Vestur-

varði, var týsdagin við stívliga 130.000 pundum, Jaspis og Ametyst miku-

dagin við góðum 200.000 pundum, og hósdagin í seinastu viku vóru Smaragð og Safir við 160.000 pundum. At kalla øll veiðan hjá skipunum var upsi.

Jason Johannesen, virkis-

leiðari, sigur, at fiskurin hjá Jaspis og Ametyst var ógvuliga smáur, eini 60%

4'arar. Veiðan hjá Smaragð og Safir var eisini smátt-fallandi. Lemmatrolarin, Vesturvarði, hevði hinvegin hampiliga góðan upsa.

Nýggi høli, gamlar linjur

Á virkinum hjá Fiskavirk- ing í Saltangará hava tey nú tikið nýggju hølini, sum

bygd eru suður úr verandi virki, í nýtslu.

Skerilinjurnar eru fluttar suður; tær eru nú 5 í tali móttvegis teimum 6, sum vóru inni á gamla virkin- um.

Sum oftast, koyra tvær linjur í senn - alt eftir, hvussu stórir ella smáur fiskurin er, sum virkið keypir.

Jason Johannesen sigur, at skerikapasiteturin er hin sami sum áður.

- Men einaferð seinni í ár fáa vit tvær nýggjar flow-skerilinjur, og tá kann væntast, at umstøðurnar verða nakað betri.

- Verandi skerimaskinur á virkinum hjá Fiskavirking í Saltangará eru gamlar, sigur virkisleiðarin.

Trolarar eystan fyri hava rokfiskiskap

FISKIVINNA
Vilmond Jacobsen

Verksmiðjutrolarin, Akraberg, loysti úr Føroyum, 14. januar, og legði leiðina uppí Barentshavið. Saman við hinum verksmiðjutrolarunum, Sundabergi, Vesturvón og Ennibergi, hefur Akraberg havt góðan fiskiskap, síðan teir komu á fiskileið.

Anfinn Olsen, reiðari, sigur, at fiskiskapurin hesa tíðina hefur ligið millum 15 og 20 tons í flaki um samdøgnið, og tað er rokfiskiskapur.

Fiskurin, sum skipini hava fingið, hefur eisini verið góður toskur.

Lítill kvota

- Eg haldi, skipini fingi nógvan fisk har uppi, longu áðrenn Akraberg kom í Barentshavið.

Anfinn Olsen sigur, at Akraberg verður skjótt liðugur við norsku kvotuna, og tá kann hugsast, at farið verður antin í russiskan sjógv ella upp til Svalbards at royna.

Eyðun á Bergi er skipari við Akrabergi.



Seinastu tíðina hefur Akraberg fingið 15-20 tons í flaki um samdøgnið. - Hetta er rokfiskiskapur, sigur reiðarin, Anfinn Olsen

Loysir helst seinni í vikuni

- Hóast tað hefur gingið eitt vet niður eftir hjá nótavinnuni í seinastuni, hava vit hampiliga góðar vónir, sigur reiðarin á Høgabergi, Anfinn Olsen

FISKIVINNA
Vilmond Jacobsen

Nýggi nótabáturin hjá EM-Shipping, Høgaberg, sum kom á Fuglafjørð úr Noregi seinasta leygardag, fer væntandi til fiskiskap seinni í hesi vikuni. Anfinn Olsen, reiðari, sigur, at Skipasýnið er í ferð við at gjøgnumganga skipið, og tá ið øll viðurskiifti eru komin uppá pláss, verður loyst.

Hann væntar ikki, at neyðugt verður at fremja tær stóru ábøturnar, tí alt bendir á, at skipið er í

góðum standi.

- Farið verður antin á lodnuveiði í islenskum sjógi ella á svartkjaftaveiði í ES-sjógi.

Reiðarin sigur, at móguliga fer skipið at veida lodnu til matna um einar 2-3 vikur.

- Men tað er ikki altíð, at marknaðurin fyri lodnu til matna er so góður. So, hetta avhongur av, hvussu marknaðurin verður, tá ið rognaprocentið í lodnuni verður størri.

Spurdur um vónirnar, nú felagið hefur keypt Høgaberg og selt Jón Sigurðsson, sigur Anfinn.

- Jú, eg haldi, vit hava hampiligar góðar vónir, hóast tað hefur gingið eitt vet niðureftir hjá nótavinnuni í seinastuni, sigur hann.

Høgaberg, sum er fyrrverandi Gullfinnur, hefur somu kvotu, sum hini føroysku nótaskipini hava, burtur sæð frá markel-



kvotuni; her er kvotan hjá Høgabergi 40% minni.

Við skipinum verða 13 mans, og skipari verður fuglfirðingurin, Jógvan Hentze, sum býr í Gøtu. EM-Shipping, sum eigur

Høgaberg, hefur 2/3 av partapeninginum í Føroyum og 1/3 í Íslandi.

Keyptu felagið

Tað var seinnapartin í niti-

Ætlandi fer Høgaberg til fiskiskap seinni í hesi vikuni, men fyrst fer Skipaefirlitið at gjøgnumganga skipið.

Mynd: Torleif Johannesen

Hann visir á, at Jón Sigurðsson og nú Høgaberg hefur kvoturættindini hjá nótaskipinum, Skálafossi og Ester, sum EM-Shipping átti. Hesi stava heilt aftur til Leiv Høpna. Skálafossur hefur eisini havt navnið, Havlot og seinni Ruth.